Distrito para el Control de la Calidad del Aire del Área de la Bahía
375 Beale Street, Suite 600
San Francisco, CA 94105

BORRADOR DE LAS MINUTAS

Plan Comunitario de Reducción de Emisiones del comité directivo de la comunidad en Richmond – Norte de Richmond – San Pablo

27 de enero de 2025, 5:30 p. m.

1. APERTURA DE SESIÓN - LISTA DE ASISTENTES

El copresidente del comité directivo del Plan Comunitario de Reducción de Emisiones de Richmond – Norte de Richmond – San Pablo (CSC, por sus siglas en inglés, o comité) Marisol Cantú abrió la sesión a las 5:32 p. m.

Presentes:	Copresidente Dr. Omoniyi Omotoso, Copresidente Nancy Aguirre, Copresidente Marisol Cantú, Y'anad Burrell, Luna Angulo-Castro, Y'anad Burrell, Suzanne Coffee, Michelle Gomez Garcia, Jeffrey Kilbreth, Lizbeth Ibarra, Jessica Range, Simren Sandhu, Dave Severy, Heidi Swillinger, Sandra Castandea-Marquez (miembro no votante), Hakim Johnson (miembro no votante), BK White (miembro no votante)
Ausente:	Franklin Ungo
También presentes:	Alex Sohn, Alexander Crockett, Allison Kirk, Chad White, Dan Alrick, David Holstius, Diana Ruiz, Eric Lara, Grace Leung, Janet Carrasco, Joe Lapka, Karissa White, Kevin Oei, Laura Cackette, Marcia Raymond, Meredith Bauer, Pamela Leong, Robert Cave, Samuel Garcia, Song Bai, Victor Douglas, Wendy Goodfriend; Personal de Communities for a Better Environment, Lujain Al-Saleh, Personal de MIG, Joey Nielsen, Ramona McCabe; Intérprete Norma Herrera; Miembros del público, Annie Anderson, Nivine

2. PROCEDIMIENTO DE REUNIÓN PÚBLICA

Comentarios del público

Ninguno.

3. APROBACIÓN DE LAS MINUTAS DE LA REUNIÓN DEL 9 DE DICIEMBRE DE 2024

00:16:30

El comité repasó la agenda de la reunión y aprobó las minutas de la reunión del 9 de diciembre de 2024 con una votación nominal.

Comentarios del comité

Ninguno

Comentarios del personal

Ninguno

Acción del comité

Co-chair Dr. Omotoso made a motion, seconded by Committee Member Heidi Swillinger, to approve the minutes of the December 9, 2024, meeting. La moción se aprobó con el siguiente voto del comité:

A FAVOR: Copresidente Dr. Omoniyi Omotoso, Copresidente Nancy Aguirre, Copresidente Marisol Cantú, Luna Angulo-Castro, Suzanne Coffee, Michelle Gomez Garcia, Jeffrey Kilbreth, Lizbeth Ibarra, Jessica Range, Simren Sandhu, Dave Severy, Heidi Swillinger,

EN CONTRA: Ninguno.

ABSTENIDO: Y'Anad Burrell

AUSENTE: Franklin Ungo

Comentarios del público

Ninguno.

4. DISCUSIÓN SOBRE EL NIVEL DE PARTICIPACIÓN DEL CSC EN LAS ACCIONES

00:18:53

Marisol Cantú, líder conjunto, actualizó al comité directivo de Path to Clean Air y al público sobre el nivel de participación en las acciones que falta para garantizar que el comité esté en concordancia.

Comentario del comité

Jessica Range, miembro del comité, aclaró que para las acciones que se han completado, el nivel de implicación del CSC sería para las acciones posteriores que se producirían en el futuro en relación con la acción ya hecha.

Jessica Range, miembro del comité, preguntó si había capacidad para aumentar parte del nivel de participación respecto a ciertas acciones una vez que se haya finalizado el proceso de reclutamiento y e incorporado nuevos miembros al CSC.

Marisol Cantú, copresidente, hizo saber a Jessica que el objetivo del plan de implementación era ser flexible y que el comité podía revisar el nivel de participación después del proceso de contratación, pero enfatizó que el objetivo principal en cuanto a los nuevos miembros es garantizar que tengan una base sólida en su comprensión del CERP antes de pedirles que participen en diferentes acciones. Mencionó que, si el CSC tenía la capacidad de recibir a nuevos miembros, entonces se podría volver a considerar el nivel de participación.

Nancy Aguirre, copresidente, recalcó que el comité solo se estaba poniendo de acuerdo con el nivel de acción actual y que el comité podría cambiar el nivel de participación más adelante.

Jeffrey Kilbreth, miembro del comité, estuvo de acuerdo en que la flexibilidad en el plan de implementación era el enfoque correcto, pero preguntó sobre las acciones en las que el comité no estaba trabajando específicamente, si se podía realizar actualizaciones con más frecuencia para tener una mejor idea del avance del progreso de las diferentes acciones. Dio el ejemplo de las combustiones de antorcha preguntó qué nivel de supervisión debería recibir el comité por parte del Distrito del Aire para garantizar que el progreso no se retrase frente a las expectativas del comité.

Marisol Cantú, copresidente, agradeció a Jeff su comentario y reiteró que su comentario enfatizaba la necesidad de rendir cuentas y participar en la comunidad. Estuvo de acuerdo con que es posible que el Distrito del Aire tenga que actualizar su progreso en las reuniones de CSC.

Victor Douglas, personal del Distrito del Aire, informó al comité que podría comprometerse a asistir a las reuniones y proporcionar una actualización sobre el estado de las reglas. Mencionó que pronto comenzaría una regla relacionada con las combustiones y que el Distrito del Aire pediría el apoyo del CSC para ayudar en el desarrollo de la regla y la creación de tutoriales para informar mejor a la comunidad.

Allison Kirk, personal del Distrito del Aire, mencionó que el personal de planificación está trabajando en un tablero que podría usarse para brindar actualizaciones de manera regular para que el público las vea en cualquier momento.

Jeffrey Kilbreth, miembro del comité, mencionó que sería útil implementar hitos en el panel para indicar lo que está por venir y lo que es importante.

Y'anad Burrell, miembro del comité, preguntó si sería posible que el Distrito del Aire creara y proporcionara un resumen trimestral para que el comité pudiera observar el progreso con actualizaciones más exhaustivas.

Nancy Aguirre, copresidente, mencionó que los informes trimestrales formaban parte del plan de implementación del CSC.

<u>Comentarios del público</u>

Ninguno.

5. ACTUALIZACIONES EN CURSO DE LOS LÍDERES DEL CSC

00:37:49

Nancy Aguirre, copresidente, realizó una presentación al comité sobre las actualizaciones en curso de los líderes del CSC.

Comentario del comité

Ninguno.

Comentarios del público

Ninguno.

Acción del comité

Ninguna; recibir y archivar.

6. ACTUALIZACIONES DEL GRUPO ESPECIAL DEL PLAN DE RECLUTAMIENTO

00:40:39

Y'anad Burrell, miembro del comité, actualizó al comité y al público en cuanto al progreso realizado por el grupo especial del plan de reclutamiento.

Comentarios del comité

Jessica Range, miembro del comité, recalcó la coordinación proporcionada por Nina Garde, personal del Distrito del Aire, y le agradeció su apoyo.

Heidi Swillinger, miembro del comité, preguntó si había algo que el CSC pudiera hacer para desempeñar una función o alguna forma de mantener abiertas las solicitudes de aquellos que presentaron solicitudes que podrían ser rechazadas debido a la disponibilidad de puestos en el comité.

Comentarios del público

Ninguno.

Acción del comité

Ninguna; recibir y archivar.

7. RESUMEN DE LA REGLAS 11-18: REDUCCIÓN DE EMISIONES TÓXICAS EN EL AIRE EN INSTALACIONES EXISTENTES

00:53:10

Laura Cackette y Alex Sohn, personal del Distrito del Aire, presentaron un resumen al comité sobre la reducción del riesgo suscitado por las emisiones tóxicas del aire en instalaciones existentes.

Comentarios del comité

Y'anad Burrell, miembro del comité, preguntó cómo la comunidad puede averiguar cuándo hay una oportunidad de hacer comentarios públicos sobre alguna infracción. Preguntó cómo la

comunidad puede averiguar cuándo están disponibles los comentarios del público.

Alex Sohn, personal del Distrito del Aire, informó al comité que el Distrito del Aire publicaría notificaciones en la página web.

Pam Leong, personal del Distrito del Aire, le hizo saber al comité que el Distrito del Aire también estaría informando a la comunidad que los comentarios del público están abiertos. Enfatizó que colaborarían con la sección de participación comunitaria del Distrito del Aire y otros socios comunitarios.

Y'anad Burrell, miembro del comité, preguntó sobre el plazo que tendría la entidad para corregir una infracción y las repercusiones para los residentes y la comunidad en un plazo de 5 años, envista de que representaría una larga espera para la comunidad.

Alex Sohn, personal del Distrito del Aire, informó al comité que la fecha límite de 5 años era para todas las medidas de reducción de riesgos, pero que habría una auditoría del plan de reducción de riesgos que identificaría ciertas acciones que tendrían que implementarse en un plazo menor.

Victor Douglas, personal del Distrito del Aire, añadió que el Distrito del Aire reconoce que el plazo de 5 años es mucho tiempo y que cualquier acción que se pueda implementar en un plazo más razonable se identificaría e incluiría en el plan de reducción de riesgos.

Jessica Range, miembro del comité, solicitó aclaraciones sobre los términos "niveles de acción" y la superación de un "cierto nivel" y si había límites firmes.

Alex Sohn, personal del Distrito del Aire, aclaró que los niveles de acción de riesgo descritos en la regla 11-18 darían 3 posibles resultados después de realizar la evaluación de riesgos sanitarios. Los resultados se determinan de acuerdo con el nivel de acción de riesgo estipulado en la regla y una instalación puede estar por debajo del nivel de acción de riesgo, por encima del nivel de acción de riesgo con la capacidad de reducir el riesgo por debajo del nivel y, finalmente, por encima del nivel de acción de riesgo sin la capacidad de reducir el riesgo por debajo del nivel. En el caso del resultado final, la instalación tendría que instalar "la mejor tecnología disponible de control de actualizaciones para tóxicos", en esencia, tendrían que reducir los riesgos sanitarios de la fuente importante de emisiones tóxicas. Una vez realizadas las actualizaciones, la instalación estaría en cumplimiento de la regla.

Sandra Castañeda-Márquez, miembro del comité, solicitó aclaraciones sobre cómo la regla solo se aplica a las instalaciones existentes y no a posibles desarrollos nuevos.

Alex Sohn, personal del Distrito del Aire, informó al comité que la distinción entre las instalaciones existentes y las nuevas instalaciones se debe a la necesidad de que el Distrito del Aire obtenga los datos del inventario de emisiones tóxicas que solo pueden adquirirse a través del programa de permisos, por lo que cualquier nueva instalación que haya puesto la solicitud recientemente no cuenta con datos de inventario. Hasta que una instalación pase por el ciclo de 1 año, el Distrito del Aire no tendría los datos del inventario de emisiones para determinar si se cumplió de la Regla 11-18.

Pam Leong, personal del Distrito del Aire, informó al comité que un nuevo proyecto debe pasar evaluaciones de riesgos sanitarios más estrictas, por lo que se hace la distinción entre instalaciones nuevas y existentes.

Comentarios del público

Ninguno.

Acción del comité

Ninguna; recibir y archivar.

8. ACUERDO DE CONCILIACIÓN DE LA REGLAS 11-13 DE COMMUNITIES FOR A BETTER ENVIRONMENT

01:19:46

Lujain Al-Saleh, miembro del personal de Communities for a Better Environment (CBE), realizó una presentación al comité sobre el acuerdo de conciliación para la Regla 11-18.

Comentarios del comité

Ninguno.

Comentarios del público

Ninguno.

Acción del comité

Ninguna; recibir y archivar.

9. ACTIVIDAD DE DISCUSIÓN DE LA REGLA 11-18: BREAKOUT

01:28:28

Se presentó un resumen al comité sobre la agenda y el proceso de los grupos de trabajo y luego se dividieron en grupos pequeños para revisar la Regla 11-18 y formar una base de conocimiento de la regla para llegar a la reunión de febrero listos para profundizar en las soluciones.

Informe de los grupos separados

Nancy Aguirre, copresidente, proporcionó un resumen de la discusión del grupo presencial. Mencionó que el grupo habló sobre el volumen y la composición y cómo el Distrito del Aire llevo el inventario. El grupo también analizó los procesos y cómo estos entran en el desarrollo de estructuras. Además, el grupo tenía preguntas sobre la transparencia y qué desencadenaría que se lleve a cabo un inventario y si eso provendría de la comunidad o de otra fuente. Por último, querían obtener más información sobre el proceso de modelación y los datos.

El Dr. Omotoso, copresidente, señaló que el grupo virtual habló sobre el proceso de inventario y

tuvo preguntas sobre las emisiones clasificadas como tóxicas y sobre cómo el comité podría determinar si los modelos estaban funcionando. El grupo también tenía preguntas sobre el desarrollo y los cambios de las reglas y sobre cómo el CSC participaría en el proceso. Comentó sobre cómo se utilizarían los comentarios y las aportaciones del público para influir en la regla final y cómo se decidiría esto.

Comentarios del comité

Jessica Range, miembro del comité, preguntó si la actualización del inventario se realizaba anualmente.

Victor Douglas, personal del Distrito del Aire, informó al comité que el inventario de emisiones tóxicas se actualizaba cada año. También realizó un seguimiento de los parámetros de la evaluación de riesgos sanitarios, incluida la fuente de las emisiones, la altura de la chimenea, la temperatura, la ubicación de las emisiones y la toxicidad de las emisiones. Enfatizó cómo la evaluación de riesgos sanitarios tuvo en cuenta todos los parámetros que proporcionaron un panorama más completo que una evaluación de emisiones clasificadas como tóxicas.

Hakim Johnson, miembro del comité, preguntó sobre cómo se ve la evaluación de riesgos sanitarios en el nivel máximo de exposición y si se relacionaba con el número de días que una persona está afuera.

Kevin Oei, personal del Distrito del Aire, informó al comité que hay muchos receptores que se analizan para determinar el nivel de exposición, con tenía diferentes parámetros según el receptor. En función de todos los datos a partir de la ubicación de cada receptor, se determinaría el nivel más alto de riesgo.

Comentarios del público

Ninguno.

Acción del comité

Ninguna; recibir y archivar.

10. HORA Y LUGAR DE LA SIGUIENTE REUNIÓN

01:56:05

La reunión del CSC de febrero será híbrida y se llevará a cabo el 24 de febrero de 2024 a las 5:30 p. m. La ubicación presencial será 4114 Lakeside Dr, Richmond, CA 94806, y se proporcionará un enlace de Zoom al público y en el sitio web de BAAQMD para quienes deseen unirse en formato virtual.

11. COMENTARIOS DEL PÚBLICO SOBRE ASUNTOS NO PROGRAMADOS EN LA AGENDA

01:59:01

Conforme al Código de Gobierno Sección 54954.3, los miembros del público que deseen hablar sobre asuntos no programados en la agenda de la reunión tendrán dos minutos por persona para dirigirse al comité.

Comentarios del público

Ninguno.

12. LEVANTAMIENTO DE SESIÓN

Marisol Cantu, copresidente del comité, levantó la sesión de la reunión del comité a las 7:34 p. m.

Minutas preparadas por MIG, Inc., Consultants